

HG®

obývací pokoj

obývací izba

nappali

Extra silný odmašťovač koncentrát

Extra silný odmašťovač koncentrát

Festett felület tisztító és zsírtalanító

Čistí a odmašťuje

Rychlé výsledky bez broušení

Čistí a odmašťuje

Rychlé výsledky bez brúsenia

Tiszta és zsírtalan festett felület

Gyors eredmény csiszolás nélkül

HG extra silný odmašťovač koncentrát

- není potřeba broušení
- vynikající odstraňovač mastnoty
- bez nepříjemného zápachu čpavku

HG extra silný odmašťovač koncentrát je přípravek, který může sloužit ke dvěma účelům.

1. Přípravek odmašťuje a očistí barvu tak, že případné broušení není nutné.
2. Ze znečištěného povrchu barvy bude velmi jednoduše a rychle odstraněna veškerá nečistota (např. nikotinový povlak).

Vhodné pro vnitřní i venkovní použití.

Použití:

1. Přípravek HG extra silný odmašťovač koncentrát naředíte 1:10 vodou.
2. Roztok naneste pomocí houby a nechte několik minut působit.
3. Setřete pomocí dostatečného množství vody.
4. Podklad nechte dobře vyschnout nebo jej vysušte pomocí čistého hadru nebo jelenici.
5. Očistěný a vysušený podklad můžete přefit novou vrstvou barvy.

Veškerá čišťení:

1. Přípravek HG extra silný odmašťovač koncentrát naředíte vodou v závislosti na stupni zašpinění od 1:10 (silná zašpinění) do 1:100 (lehká zašpinění)
2. Roztok naneste pomocí houby a nechte několik minut působit.
3. Setřete pomocí dostatečného množství vody.
4. Podklad nechte dobře vyschnout nebo jej vysušte pomocí čistého hadru nebo jelenici.

Pozor: Láhev připravujte a skladujte ve vzpřímené poloze. Neošetřené dřevo nikdy nečistěte příliš velkým množstvím roztoku najednou (nesmí být příliš mokré). Podklady citlivé na vlhkost jako např. nábytek a podlaha, před aplikací přípravku důkladně zakryjte. Obal odevzdávejte ve sběrné nebezpečného odpadu!

Lékařský personál může požádat o více informací o produktu na telefonním čísle +31 36 54 94 777
Informační leták pro uživatele je dostupný na www.HG.eu

HG festett felület tisztító és zsírtalanító koncentrát

- brúsenie už nie je potrebné
- vynikajúci odstraňovač mastnoty
- bez nepříjemného čpavkového zápachu

HG festett felület tisztító és zsírtalanító koncentrát je prípravok, ktorý môže slúžiť k dvom účelom.

1. Prípravok odmašťuje a očistí farbu aj neošetrené povrchy tak, že prípadné brúsenie už nie je potrebné.
2. Zo znečisteného povrchu farby bude veľmi jednoducho a rýchlo odstránená všetka nečistota (napr. nikotinový povlak).

Vhodný na vnútorné aj vonkajšie použitie.

Použitie:

1. Prípravok HG extra silný odmašťovač koncentrát zriedite pomerom 1:10 s vodou.
2. Roztok naneste pomocou špongie a nechte niekoľko minút pôsobiť.
3. Umyte pomocou dostatočného množstva vody.
4. Podklad nechte dobre vyschnúť alebo ho vysušte pomocou čistej handry alebo jelenice.
5. Očistený a vysušený podklad môžete natrieť novou vrstvou farby.

Čistenie:

1. Prípravok HG extra silný odmašťovač koncentrát zriedite s vodou v závislosti od stupňa zašpinenia od 1:10 (silné zašpinenie) do 1:100 (ľahké zašpinenie)
2. Roztok naneste pomocou špongie a nechte niekoľko minút pôsobiť.
3. Zotrite pomocou dostatočného množstva vody.
4. Podklad nechte dobre vyschnúť alebo ho vysušte pomocou čistej handry alebo jelenice.

Pozor: Flašu pripravujte a skladujte vo vzpriamenej polohe. Neošetrené drevo nikdy nečistite veľmi veľkým množstvom roztoku naraz (nesmie byť veľmi mokré). Na vlhkosť citlivé podklady ako napr. nábytok a podlaha, dôkladne zakryte pred aplikáciou prípravku. Obal odevzdávajte v zberní nebezpečného odpadu!

Lékařský personál může požádat o více informací o produktu na telefonním čísle +31 36 54 94 777
Informačný leták pre užívateľov dostupný na www.HG.eu

A HG festett felület tisztító és zsírtalanító

- nincs szükség csiszolásra
- kiváló zsírtalanító
- nincs kellemetlen ammóniaszag

A HG festett felület tisztító és zsírtalanító egy koncentrát termék, mely két célt szolgál:

1. A festett felületet és/vagy a festendő felületet olyan simává és zsírtalanúvá varázsolja, hogy talán nem is lesz szükség csiszolásra.
2. A bepiszkolódott festett felületet villámgyorsan megtisztítja pl. a nikotin okozta lerakódásoktól, a légköri szennyeződésekől és számtalan más jellegű piszoktól. Beltéri és kültéri felhasználásra egyaránt alkalmas.

Használati utasítás:

- A felület tisztítása későbbi festés céljából:
1. Higítsa fel a HG festett felület tisztító és zsírtalanító 1:10 arányban vízzel.
 2. Vigye fel az oldatot a tisztítandó felületre egy (sűrű) szivacs segítségével, és hagyja hatni néhány percig.
 3. Mossa le bő vízzel.
 4. Hagyja megszáradni a felületet, vagy törölje szárazra egy puha törölkendő segítségével. Csak ezután kezdjen hozzá a felület festéséhez.

Csak tisztítás:

1. Higítsa fel a HG festett felület tisztító és zsírtalanító vizel a szennyeződéستől függően 1:10 aránytól (rendkívül erős szennyeződés) 1:100 arányig (enyhe szennyeződés).
2. Vigye fel az oldatot a felületre egy puha szivaccsal, és hagyja hatni néhány percig.
3. Mossa le bő vízzel.
4. Hagyja megszáradni a felületet, vagy törölje szárazra egy puha törölkendő segítségével.

Vigyázat: A palack felállítva szállítandó és tárolandó. A kezeletlen fát ne nedvesítse be túlságosan. A környező nedvességre érzékeny felületeket, pl. bútorkat és padlót, a szer alkalmazása előtt fedje le. Minőségmegőrzési idő: Gyártástól számított 7 év, bontatlan csomagolásban. Gyártási idő a flakon alján (VYROBENO NN/HH/EE).

A biztonsági adatlapot orvossal lekereshetik a +31 36 54 94 777-es telefonszámon
Fogyasztói információs adatlap letölthető a www.HG.eu weboldalon

obsahuje / tartalmaz:

aniontové povrchové aktívne látky / aniónové povrchové aktívne látky / anions felületaktív anyagok, neiontové povrchové aktívne látky, fosforecnyany / neionové povrchové aktívne látky, fosfáty / nem ionos felületaktív anyagok, foszfátok

< 5%

konzervatívni prostriedky / konzervatívni dionidok: 2-bromo-2-nitropropane-1,3-diol / tartósítószerkek: 2-bromo-2-nitropropane-1,3-diol, parfémy / parfém / illatanyagok: TERPINEOL, CÁMPHÓR, LIMONENE

Obj. číslo výrobku: 309100127
05309A1110027 2605



Products and tips? See:

HG.EU

☠ NEBEZPEČÍ H318- Způsobuje vážné poškození očí. **P101**- Je-li nutná lékařská pomoc, mějte po ruce obal nebo štítek výrobku. **P102**- Uchovávejte mimo dosah dětí. **P280**- Používejte ochranné brýle. **P305+P351+P338**- PŘI ZASAŽENÍ OČÍ: Několik minut opatrně vyplachujte vodou. Vyjměte kontaktní čočky, jsou-li nasazeny a pokud je lze vyjmout snadno. Pokračujte ve vyplachování. Obsahuje: Ethoxylovaný, sulfáty, chlorid sodný CAS: 68891-38-3; Dodecylbenzensulfonát sodný CAS: 25155-30-0. **☠ NEBEZPEČENSTVO H318**- Spůsobuje vážné poškození očí. **P101**- Ak je potrebná lekárska pomoc, majte k dispozícii obal alebo štítek výrobku. **P102**- Uchovávať mimo dosahu detí. **P280**- Použite ochranné okuliare. **P305+P351+P338**- PO ZASIAHNUTÍ OČÍ: Niekoľko minút ich opatrne vyplachujte vodou. Ak používate kontaktné šošovky a ak je to možné, odstráňte ich. Pokračujte vo vyplachovaní. Obsahuje: Izotrídekanol, etoxylovaný CAS: 69011-36-5; Alkoholy, C12-14, etoxylované, sírany, sodné soli CAS: 68891-38-3; Dodecylbenzensulfonát sodný CAS: 25155-30-0. **☠ VEŠZÉLY H318**- Súlyos szemkárosodást okoz. **P101**- Orvosi tanácsadás esetén tartsa kéznél a termék edényét vagy címkéjét. **P102**- Gyermekektől elzárva tartandó. **P280**- Szemvédő használatra kötelező. **P305+P351+P338**- SZEMBE KERÜLÉS esetén: Több percig tartó óvatos öblítés vízzel. Adott esetben a kontaktlencsék eltávolítása, ha könnyen megoldható. Az öblítés folytatása. Tartalmaz: Izotrídekanol, etoxilált CAS: 69011-36-5; Alkohokok, 12-14, etoxilált, szulfátok, nátriumsókat CAS: 68891-38-3; Nátrium-Dodecyl-Benzolsulfonát CAS: 25155-30-0.

Made in The Netherlands by HG International bv, P.J. Oudweg 41, 1314 CJ Almere, The Netherlands, Tel.: +31 36 54 94 700

UFI: H6SK-QVC7-M00A-VS1Q

50% RECYCLED PLASTIC BOTTLE

Distribútor CZ: European Aerosols s.r.o., Vintrova 196, 664 41 Popůvky, Česká republika
Tel: (+420) 547 424 700 IČO: 60740591
Distribútor SK: European Aerosols s.r.o., Južná trieda 48, 040 01 Košice, Slovenská republika,
Tel.: (+421) 55 7288551-3 IČO: 36177831
Forgalmazó HU: European Aerosols Kft., 2040 Budaörs, Puszkás Tivadar út 5. Tel: +36 23 560 012

1000 ml e